

LA TERRE DE PALESTINE

Lajna Imaillah de France
Section Tabligh Nationale



En réponse aux nombreuses questions soulevées au sujet de la terre de Palestine et suivant les conseils de Hazrat Khalifatul Masih V (aba), vous trouverez ci-dessous des commentaires du Saint Coran portant sur certains versets des chapitres Bani Isra'il et Al-Anbiya. Il s'agit d'une traduction française d'un extrait des commentaires tirés du "Five Volume Commentary" de Hazrat Musleh-e-Maud (ra).

Chapitre 17 - BANI ISRA'IL (versets 5 à 11)

وَقَضَيْنَا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَائِيلَ فِي الْكِتَابِ لَتُفْسِدُنَّ فِي الْأَرْضِ مَرَّتَيْنِ وَلَتَعْلُنَّ عُلُوًّا كَبِيرًا ۝٥

5. Et dans le Livre, Nous avons informé clairement les Enfants d'Israël du décret *que voici* : « Vous causerez sûrement du désordre à deux reprises sur la terre, et certainement vous y ferez preuve d'un orgueil excessif. »

فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ أُولَاهُمَا بَعَثْنَا عَلَيْكُمْ عِبَادًا لَنَا أُولِي بَأْسٍ شَدِيدٍ فَجَاسُوا خِلَالَ الدِّيَارِ ۗ وَكَانَ وَعْدًا مَّفْعُولًا ۝٦

6. Alors quand arriva l'heure de l'accomplissement du premier des deux avertissements, Nous envoyâmes contre vous *quelques-uns* de Nos serviteurs doués d'une grande puissance pour la guerre, et ils pénétrèrent *jusqu'à* l'intérieur de vos demeures, et c'était un avertissement qui devait être accompli.

ثُمَّ رَدَدْنَا لَكُمُ الْكَرَّةَ عَلَيْهِمْ وَأَمْدَدْنَاكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَجَعَلْنَاكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرًا ۝٧

7. Puis Nous vous avons redonné la capacité de prévaloir contre eux, et Nous vous avons aidé en biens et en fils, et Nous vous avons rendus plus nombreux.

إِن أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ ۖ وَإِن أَسَأْتُمْ فَلَهَا ۗ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ لِيَسُوءَ أَوْ جَوْهَكُمْ وَلِيَدْخُلُوا

الْمَسْجِدَ كَمَا دَخَلُوهُ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَلِيُتَبِّرُوا مَا عَلَوْا تَتْبِيرًا ۝٨

8. Si vous faites le bien, vous le faites pour votre propre âme, et si vous faites le mal c'est à son détriment. Alors, lorsque arrivera l'heure promise des derniers jours, *ceci aussi est décrété* que vos ennemis déshonorent vos visages et pénètrent dans la mosquée tout comme ils y pénétrèrent la première fois et qu'ils détruisent complètement tout ce qu'ils auront conquis.

عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَن يَرْحَمَكُمْ ۚ وَإِنْ عُدتُّمُ عُدْنَا ۗ وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا ⑩

9. Il se peut que votre Seigneur ait *maintenant* pitié de vous ; mais si vous retournez à *votre état antérieur*, Nous aussi Nous retournerons avec *Notre châtement* et Nous avons fait de l'Enfer une prison pour les mécréants.

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ⑪

10. Assurément, ce Coran guide vers ce qu'il y a de plus droit, et donne aux croyants qui font de bonnes œuvres la bonne nouvelle qu'ils auront une grande récompense.

وَأَنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ آَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ⑫

11. Et que pour ceux qui ne croient pas à l'Au-delà, Nous avons préparé un châtement douloureux.

17:5 - Commentaire :

Ce verset montre qu'il a été prédit dans le Livre de Moïse que les Israélites désobéiraient et défieraient les commandements divins à deux reprises et qu'à deux reprises ils seraient punis. Le mot الكتاب (le Livre) désigne ici le Livre de Moïse, c'est à dire la Bible.

Le terrible sort, qui frappa les Israélites en raison de leur mépris répété des commandements de Dieu, est mentionné dans le Coran pour servir d'avertissement opportun aux musulmans. Cependant, ils n'en profitèrent guère, suivant les traces des Juifs, et furent punis comme les Israélites l'avaient été avant eux. Cette imitation servile des Juifs par les musulmans fut prédite par le Saint Prophète (s.a.w) dans la tradition bien connue, à savoir, لتتبعن من كان قبلكم qui signifie : *Vous suivrez certainement les voies de ceux qui vous ont précédés (Bukhārī, Kitābul-I'tisām bil-Kitāb wal Sunnah)*. Le Coran fait référence aux deux transgressions des Israélites en ces mots : *Ceux d'entre les Enfants d'Israël qui étaient mécréants ont été maudits par la bouche de David et de Jésus, fils de Marie (5:79)*.

17:6 - Mots importants :

فجاسوا (et ils pénétrèrent). جاس signifie qu'il cherchait ou recherchait une chose, une nouvelle ou une information avec impatience, déployant tous ses efforts. L'expression جاسهم الاسد indique : le lion les a piétinés, ou s'est introduit au milieu d'eux et leur a causé des dommages. La phrase arabe جاسنا خلال دور القوم se traduit par : nous allions et venions ou nous nous déplaçons au sein

des habitations des gens. L'expression coranique فجاسوا خلال الديار signifie, ils allaient dans les maisons et cherchaient ce qu'elles contenaient ; ou bien, ils allaient et venaient dans les maisons lors d'une attaque soudaine, ou encore, ils vous ont tués dans vos maisons (Lane et Aqrab).

Commentaire :

Le premier désastre frappa les Israélites après David (as) et le second après Jésus (as). Il ressort de la Bible que les Juifs étaient devenus une nation très puissante après Moïse (as) et qu'à l'époque de David (as), ils posèrent les fondations d'un puissant royaume qui continua de prospérer pendant un certain temps après sa mort, conservant sa puissance et sa gloire passée. Puis ils tombèrent dans un déclin progressif et, vers 733 av. J-C, la Samarie fut conquise par les Assyriens, qui annexèrent tout Israël au nord de Jezreel. En 608 av. J-C, la Palestine fut ravagée par une armée égyptienne sous le commandement du pharaon Necho ; les Israélites passèrent sous domination égyptienne (Jew. Enc., vol. 6, p. 665). La perte de leur pouvoir temporel, leur destruction et leur désolation ne les amenèrent cependant pas à se repentir. Ils continuèrent leurs anciennes pratiques malveillantes. Le prophète Jérémie les avait avertis de renoncer à leurs iniquités, car la colère de Dieu était sur le point de les frapper. Voici ses avertissements :

Ô Jérusalem, lave ton cœur de la malice, afin que tu sois sauvée. Jusqu'à quand séjourneront tes vaines pensées au-dedans de toi ? ... Car j'ai entendu une voix comme celle d'une femme en

travail, et comme l'angoisse de celle qui met au monde son premier-né, la voix de la fille de Sion, qui se lamente, qui étend ses mains, disant : Malheur maintenant à moi ! car mon âme a défailli à cause des meurtriers (Jérémie 4 : 14 et 31).

Les Israélites ne prêtèrent aucune attention aux avertissements du prophète Jérémie. Ainsi « *le Seigneur se courrouça grandement contre Israël, et les retira de sa vue il n'en resta que la seule tribu de Judah* » (2 Rois 17 : 18). Sous le règne de Jojakim, Nabuchodonosor de Babylone envahit pour la première fois la Palestine et emporta certains des trésors du Temple, mais la ville échappa aux rigueurs d'un siège. En 597 av. J.-C., la ville fut également investie et succomba à une terrible famine. La rébellion de Sédécias provoqua une seconde invasion en 587 av. J.-C., et après un siège d'un an et demi, la ville fut prise d'assaut. Le roi Sédécias s'enfuit de la ville mais il fut fait prisonnier. Ses fils furent tués, ses yeux arrachés, et il fut enchaîné et emmené à Babylone. Le Temple, le palais du roi ainsi que tous les édifices importants de la ville furent incendiés. Les grands prêtres et autres chefs furent exécutés et de nombreuses personnes furent emmenées en captivité (Jew. Enc., vol. 6, p. 665 & vol. 7, p. 122 sous Jérusalem).

Ainsi s'accomplit la promesse concernant le premier des deux avertissements adressés aux Israélites par Moïse (as), auquel le présent verset fait référence. Les passages suivants de la Bible contiennent les avertissements de Moïse (as) aux peuple Juif :

Mais il arrivera, si tu n'écoutes pas la voix du Seigneur ton Dieu, pour prendre garde de faire tous ses commandements et ses statuts que je te commande aujourd'hui, que toutes ces malédictions viendront sur toi, et t'atteindront... Le Seigneur amènera contre toi, une nation [venant] de loin, du bout de la terre, aussi prompte que l'aigle qui vole, une nation dont tu ne comprendras pas la langue, Une nation à la prestance impitoyable, qui n'aura ni égard pour la personne âgée, ni ne fera preuve de bonté pour l'enfant ; Et elle mangera le fruit de ton bétail, et le fruit de ta terre, jusqu'à ce que tu sois détruit ; qui

ne te laissera non plus ni grain, ni vin, ni huile, ni la reproduction de tes vaches, ni des troupeaux de tes brebis, jusqu'à ce qu'elle t'ait détruit. Et elle t'assiègera dans toutes tes portes, jusqu'à ce que tombent, dans tout ton pays, tes hautes et fortes murailles en lesquelles tu te confiais ; et elle t'assiègera dans toutes tes portes, dans tout le pays que le Seigneur ton Dieu t'aura donné. Et tu mangeras le fruit de ton propre corps, la chair de tes fils et de tes filles, que le Seigneur ton Dieu t'aura donnés, durant le siège et dans la détresse où tes ennemis t'affligeront... Et il arrivera comme le Seigneur se réjouissait sur vous pour vous faire du bien et pour vous multiplier, qu'ainsi le Seigneur se réjouira sur vous pour vous faire détruire et vous anéantir ; et vous serez arrachés du pays où tu vas entrer pour le posséder ; Et le Seigneur te dispersera parmi tous les peuples, d'un bout de la terre jusqu'à l'autre ; et là, tu serviras d'autres dieux, que ni toi ni tes pères n'avez connus, [de] bois et [de] pierre. (Deut. 28 :15 ; 49-53 ; 63-64).

17:7 - Commentaire :

En exil, les Juifs prospérèrent ; beaucoup furent employés dans des travaux publics dans le centre de la Babylonie et nombre d'entre eux finirent par obtenir leur liberté et accéder à des postes influents. Leur foi et leur dévotion religieuse furent ravivées ; la littérature du royaume fut étudiée, rééditée et adaptée aux besoins de la communauté renaissante, et l'espoir d'une restauration de la Palestine fut prêché et chéri. Vers 545 avant JC, cette aspiration prit une forme plus précise. Cyrus, roi de Médie et de Perse, avait alors acquis la domination sur toutes les hautes terres de l'Asie jusqu'aux rives de la mer Égée. Les Juifs conclurent un accord secret avec lui et l'aiderent à conquérir Babylone. La ville se rendit à son armée sans résistance en juillet 539 av. J.-C. En récompense de leurs services, Cyrus permit aux Juifs de retourner dans leur pays et les aida également à reconstruire le Temple. En 538 av. JC, Cyrus proclama que la reconstruction du Temple était sa mission divine, mais les travaux ne débutèrent que l'année suivante (Historians' History of the World, vol. II, p. 126 ; Jew. Enc., vol. 7, sous Jérusalem, Enc. . Bib., sous Cyrus et 2 Chroniques 36:22, 23). Le Judéen Sheshbazzar

(gouverneur sous Cyrus) rapporta au Temple les trésors que Nabuchodonosor avait emportés et se prépara à entreprendre les travaux aux frais de la bourse royale. Un grand nombre d'exilés retournèrent à Jérusalem (Esdras 1 : 3-5). Les travaux de reconstruction du Temple se développèrent progressivement et furent achevés en 516 av. J.-C. (Jew. Enc., vol. 7, sous Jérusalem).

C'est à ces événements et à la prospérité ultérieure des Juifs que se réfère le verset commenté. Cependant, tout cela avait été prédit par Moïse (as) bien avant que les faits ne se produisent. Il dit :

Et il arrivera que lorsque toutes ces choses seront venues sur toi, soit la bénédiction, soit la malédiction, que j'ai mis devant toi et lorsque tu les rappelleras à ta pensée, parmi toutes les nations où le Seigneur ton Dieu t'aura conduit ; Et que tu retourneras au Seigneur ton Dieu, et que tu obéiras à sa voix, toi et tes enfants, de tout ton cœur et de toute ton âme, selon tout ce que je te commande ce jour, Que le Seigneur ton Dieu ramènera aussi ta captivité et aura compassion de toi, et il retournera pour te rassembler d'entre toutes les nations parmi lesquelles le Seigneur ton Dieu t'avait dispersé. Si l'un des tiens était chassé à l'extrémité du ciel, le Seigneur ton Dieu te rassemblera de là, et de là il te cherchera. Et le Seigneur ton Dieu te ramènera dans le pays que possédaient tes pères, et tu le posséderas ; et il te fera du bien, et te multipliera plus que tes pères (Deut. 30 : 1-5). Voir aussi 2:105.

17:8 - Commentaire :

Ce verset évoque la seconde rechute des Juifs dans l'iniquité et les mauvaises voies, ainsi que le châtement qui leur a été infligé en conséquence. Ils ont persécuté Jésus (as), tenté de le tuer sur la croix et d'anéantir son mouvement. Dieu leur infligea donc un terrible châtement lorsqu'en 70 après J.-C., les troupes romaines sous Titus dévastèrent le pays et, dans des circonstances d'une horreur sans précédent, Jérusalem fut détruite et le Temple de Salomon incendié (Enc. Bib., sous Jérusalem). Ce désastre eut lieu alors que Jésus (as) vivait toujours au Cachemire. Moïse (as) l'avait également prédit. La Bible dit :

Tu es inattentif au Roc qui t'a engendré, et tu as oublié Dieu qui t'a formé. Et quand le Seigneur l'a vu, il les a eus en horreur, à cause de la provocation de ses fils et de ses filles. Et il a dit : Je cacherai d'eux ma face, je verrai quelle sera leur fin ; car ils sont une génération perverse, des enfants en qui il n'y a nulle foi. Ils m'ont ému à la jalousie par ce qui n'est pas Dieu, ils m'ont provoqué à courroux par leurs vanités ; ainsi je les émouvrai à jalousie par ceux qui ne seront pas un peuple, je les provoquerai à courroux par une nation insensée. Car un feu s'est allumé dans mon courroux ; et il brûlera jusqu'à l'enfer le plus bas, il consumera la terre ainsi que son rapport, et embrasera les fondements des montagnes. J'entasserai sur eux des maux, je tirerai mes flèches sur eux ; ils seront consumés par la faim, et dévorés par une chaleur brûlante et par une destruction amère ; j'enverrai aussi contre eux la dent des bêtes, ainsi que le poison des serpents [qui rampent] dans la poussière. L'épée au-dehors, et la terreur au-dedans détruiront et le jeune homme et la vierge, l'enfant qui tète ainsi que l'homme aux cheveux gris. Je disais : Je les disperserai dans tous les coins [de la terre], je ferai oublier leur mémoire d'entre les hommes (Deut. 32 : 18-26).

Il convient de noter ici que cette prophétie relative au deuxième châtement, est mentionnée dans la Bible après la prophétie évoquant le premier châtement (Deut. 28). Elle est même indiquée après la prophétie concernant le retour des Juifs à Jérusalem (Deut. 30 : 1-5). Ce qui montre que cette prophétie (Deut. 32 : 18-26) se rapporte au deuxième châtement, auquel référence a été faite dans le Coran (verset 5), à savoir, *Vous causerez sûrement du désordre à deux reprises sur la terre.*

17:9 - Commentaire :

Après avoir évoqué la destruction complète des Israélites, le Coran leur adresse, dans ce verset, un message d'espoir et les informe que, bien que selon la Bible et la foi juive, leur sort soit scellé à jamais et qu'ils ne puissent jamais espérer retrouver leur gloire passée, Dieu leur a ouvert une nouvelle voie par laquelle ils peuvent être à nouveau admis dans Sa Miséricorde et Sa Grâce, et

ce, en dehors de la dispensation mosaïque. Cette voie, c'est l'Islam et c'est par cette voie qu'ils pourront retrouver leur puissance et leur grandeur d'antan (Deut. 33 : 1-3). Ils devraient profiter de cette nouvelle opportunité et hériter des bénédictions divines. Cependant, s'ils refusent de profiter de cette dernière opportunité, la colère de Dieu s'abattra sur eux et ils seront voués à la perte éternelle.

Alors que dans ces versets, il est dit aux Juifs que, selon les prophéties de leurs propres Écritures, il n'y a pas d'avenir pour eux en dehors de l'Islam, les musulmans sont également avertis que, tout comme les Juifs, ils seront punis à deux reprises s'ils ne renoncent pas à leurs mauvaises pratiques. Malheureusement, ils ont eux aussi négligé cet avertissement opportun, ce qui a entraîné leur disgrâce et leur punition. Ils ont subi, à leur tour, un double châtement. Le premier, les a frappés lors de la chute de Bagdad lorsque les troupes barbares de Hulagu ont saccagé ce haut lieu de savoir et de pouvoir. Au sommet de leur gloire, les musulmans épousaient de ravissantes femmes de Farghana, qui apportaient avec elles leurs croyances idolâtres et dont les générations suivantes de musulmans se sont imprégnées ; ils ont perdu le respect qu'ils avaient pour leur propre religion et sont devenus laxistes sur le plan de la morale et de la discipline. Cette situation a conduit à l'invasion de Bagdad par les hordes sauvages tartares, qui ont dépassé, en termes de barbarie, les spoliateurs babyloniens de la Palestine. Bagdad tomba en 1258 après J.-C. ; on rapporte que 1 800 000 musulmans auraient péri par l'épée. Tous les membres de la famille royale furent impitoyablement massacrés et, pendant des jours, la ville fut livrée au pillage et aux incendies criminels. Avec la destruction de l'empire abbasside, la puissance musulmane d'Orient connut une fin peu glorieuse. L'Islam, cependant, sortit triomphant de cette terrible épreuve. Les vainqueurs devinrent conquis et d'humbles serviteurs de l'Islam. Le second châtement était destiné à s'abattre sur les musulmans dans la période des derniers temps. Les signes de ce châtement ont d'ores et déjà commencé à apparaître. Voir aussi 17:105.

17:10 - Commentaire :

Le verset souligne que l'objectif proposé par le Coran à ses adeptes est bien plus noble et sublime que celui des peuples précédents et promet à ses véritables adeptes des bénédictions à la fois spirituelles et temporelles. Ils devraient donc faire de grands efforts pour les atteindre, se garder d'une vie laxiste et indisciplinée et prouver par tous les moyens qu'ils méritent les bienfaits promis.

17:11 - Commentaire :

Ce passage poursuit et approfondit le thème du verset précédent et ne laisse aucun doute sur le fait que les personnes négligentes finissent par subir de graves conséquences. Le mot *الآخرة* (qui signifie littéralement « ce qui vient après ») a été interprété à tort comme ne désignant que *يوم الآخرة* (le Jour Dernier). Or, il convient d'interpréter ce terme en tenant compte du contexte. Dans le verset en question, « la fin des nations » semble être le sens le plus approprié. Ce verset signifie donc que ceux qui ignorent le fait évident que la fin de toute ascension est la chute, ont tendance à négliger leurs devoirs et leurs responsabilités, ce qui a pour conséquence d'attirer sur eux le châtement divin.

Le fait que ce verset soit relié au précédent par la conjonction *و* (et) soutient également l'interprétation ci-dessus, car il montre que c'est aux musulmans que l'on s'adresse, et nul ne peut affirmer que les musulmans nient *يوم الآخرة* (le Jour de Jugement). Le mot *آخرة* ne peut donc pas être interprété comme signifiant, ici, le Jour du Jugement ou le Jour Dernier, mais plutôt ce qui est encore à venir – la fin d'une nation condamnée.



وَقُلْنَا مِنْ بَعْدِهِ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ اسْكُنُوا الْأَرْضَ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ جِئْنَا بِكُمْ لَفِيفًا ﴿١٠٥﴾

105. Et après lui, Nous avons dit aux Enfants d'Israël : « Demeurez dans le pays ; et quand viendra l'heure de la promesse des Derniers Jours, Nous vous rassemblerons encore une fois. »

17:105 - Mots importants :

لفيفا (rassemblé) est dérivé de لف qui signifie : plier ou envelopper une chose dans une autre. L'expression لف العدو signifie qu'il a mis l'ennemi en difficulté. En rhétorique, لف و نشر se traduit par, involution et évolution ou bien complication et explication. لفيفا signifie : emballé dans une enveloppe ; mélangé ; foule mélangée ; ami intime (Lane & Aqrab).

Commentaire :

Les termes « le pays » ne renvoient pas à l'Égypte, où les Israélites n'ont plus jamais habité après la noyade de Pharaon, mais bien à Canaan, la terre qui leur avait été promise.

Il convient de noter que si Moïse (as) n'a jamais pu installer les Israélites en Égypte où il est né et a grandi, et n'a obtenu que Canaan en substitution, le Saint Prophète (s.a.w) a non seulement regagné La Mecque, sa terre natale et berceau de sa foi, mais de nombreux autres territoires sont également passés sous l'autorité de ses fidèles.

Le présent verset, lu en parallèle avec les versets 17:6-8 et 1:6-7, peut être expliqué comme suit :

Après la destruction de Pharaon, les Juifs iraient s'établir à Canaan, d'où ils seraient chassés après un certain temps, mais finiraient par y revenir. Cependant, en conséquence de leurs méfaits, ils subiraient à nouveau le châtement divin, seraient bannis de leurs terres et de leurs maisons et vivraient en exil jusqu'au moment où le second des deux châtements frapperait un autre peuple (les musulmans) qui leur succéderait en tant que semblables. C'est alors qu'ils (les Juifs) seraient rassemblés des confins de la terre et ramenés dans leur Terre Sainte. Mais avec la renaissance des musulmans à travers le Messie Promis (as), ces derniers retrouveraient pleinement leur place.

Le verset implique également que, comme les Juifs, les musulmans subiraient deux fois une catastrophe nationale. Comme mentionné aux versets 6-8, le châtement divin s'est abattu sur les Juifs à deux reprises. Ils ont d'abord terriblement souffert aux mains du roi Nabuchodonosor de Babylone, lorsqu'ils furent emmenés en captivité, puis une seconde fois aux mains de l'empereur Titus de Rome. À ces deux occasions, les Juifs ont été chassés de leur terre natale et dispersés dans le monde entier. Dans le présent verset, il leur est promis qu'ils seront rassemblés en Terre Sainte lors de l'accomplissement de « la promesse des derniers jours » (وعدالآخرة). Cet accomplissement de « la promesse des derniers jours » fait certainement référence à un autre incident que la double catastrophe nationale qui frappa les Juifs. Dans d'autres passages, le Coran compare le Saint Prophète (s.a.w) au prophète Moïse (73 : 16) et indique qu'une partie des musulmans suivrait les traces des Juifs (1 : 7). On peut donc raisonnablement en conclure que, tout comme les Juifs, les musulmans étaient également destinés à être frappés à deux reprises par une catastrophe nationale. La première de ces deux catastrophes frappa les musulmans à l'époque des croisades lorsqu'ils perdirent pendant un certain temps la Terre Sainte, puis lorsque Bagdad tomba aux mains des Tartares sous Hulagu Khan. Ils étaient voués à subir un second châtement divin au temps du Messie promis (as), tout comme les Juifs avaient été punis à l'époque du premier Messie, Jésus (as). Le présent verset nous indique que lorsque les musulmans seront punis pour la seconde fois, ce qui représente l'accomplissement de « la promesse des derniers jours », les Juifs seront ramenés de toutes les régions du monde sur leur Terre Sainte. C'est précisément ce qui est en train de se produire actuellement en Palestine.

Selon Fat'hul-Bayan, certains éminents savants

musulmans sont d'avis que وعدالاحرة (la promesse des derniers jours) s'applique à l'époque du Messie Promis (as). Cette interprétation soutient notre point de vue.

Chapitre 21 - AL-ANBIYA' (verset 106)

وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِنْ بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا عِبَادِيَ الصَّالِحُونَ ﴿١٠٦﴾

106. Et déjà Nous avons écrit dans les Psaumes de David, après l'exhortation, que Mes serviteurs justes hériteront de cette terre.

21:106 - Commentaire :

Le terme الارض (la terre) désigne la Palestine. Il convient de noter que les commentateurs chrétiens ont eux-mêmes interprété l'expression « hériter du pays » ou « hériter de la terre » dans les Psaumes comme signifiant « hériter de Canaan, le gage de l'alliance de Dieu » (Commentary on the Old Testament, publié par The Society for Promoting Christian Knowledge, Londres, notes sur Ps. 37 : 3, 9). La référence faite par les mots « dans les Psaumes de David » renvoie aux Psaumes 37 : 9, 11, 18, 22 et 29, où il est dit :

Car ceux qui font le mal seront retranchés, mais ceux qui comptent sur le Seigneur, hériteront la terre... Mais les dociles hériteront la terre, et se complairont en une abondance de paix... Le Seigneur connaît les jours des [gens] intègres, et leur héritage sera pour toujours... Car ceux qui sont bénis de lui hériteront la terre, mais ceux qui sont maudits de lui seront retranchés... Les droits hériteront la terre, et y demeureront pour toujours.

Le mot الذكر peut également faire référence à la Torah, le Livre de Moïse. Le Deutéronome (31:20 et 34:4) contient une prophétie selon laquelle la Palestine devait être donnée aux Israélites :

Car lorsque je les aurai amenés dans la terre où coulent le lait et le miel, laquelle j'ai juré à leurs pères, et ils mangeront, et ils seront rassasiés et engraisés ; puis ils se tourneront vers d'autres dieux, et ils les serviront, et ils m'irriteront, et rompront mon alliance ... Et le Seigneur lui dit : C'est ici le pays dont j'ai juré à Abraham, à Isaac et à Jacob, en disant : Je le donnerai à ta semence...

Les Israélites accédèrent à une grande puissance après Moïse (as), ainsi qu'à l'époque de David (as) et de Salomon (as), leur royaume s'étendit considérablement jusqu'à englober des contrées lointaines. Puis ils sombrèrent dans de mauvais jours. Ils péchèrent, transgressèrent et tuèrent les prophètes de Dieu, si bien que la Némésis Divine s'empara d'eux. Tout d'abord, vers 733 av. J.-C., la Samarie fut conquise et ravagée par les Assyriens, qui annexèrent tout le territoire au nord d'Israël. Puis, en 608 av. J.-C., sous le règne du pharaon Nécho, les Égyptiens ravagèrent Juda. Et enfin, la plus grande calamité frappa Israël lorsque Nabuchodonosor, roi babylonien, dévasta Juda, tua de sang-froid les habitants de Jérusalem, incendia et rasa le saint Temple de Salomon et emmena en captivité les membres de la famille royale et leurs prophètes. Après avoir erré dans le désert pendant environ un siècle, les Israélites furent rétablis à Jérusalem et retrouvèrent une partie de leur gloire perdue grâce à l'intervention de Cyrus, roi perse, et de ses successeurs. Ce rétablissement est évoqué par Moïse (as) de manière prophétique dans ce passage biblique :

Et il arrivera que lorsque toutes ces choses seront venues sur toi... Et que tu retourneras au Seigneur ton Dieu, et que tu obéiras à sa voix, toi et tes enfants, de tout ton cœur et de toute ton âme, selon tout ce que je te commande ce jour, Que le Seigneur ton Dieu ramènera aussi ta captivité et aura compassion de toi, et il retournera pour te rassembler d'entre toutes les nations parmi lesquelles le Seigneur ton Dieu t'avait dispersé... Et le Seigneur ton Dieu te ramènera dans le pays que possédaient tes pères, et tu le posséderas ; et il te fera du bien, et te multipliera plus que tes pères. (Deut. 30 : 1-5).

Une fois de plus, les Israélites sombrèrent dans le péché et l'iniquité. Ils s'opposèrent aux messagers de Dieu et les persécutèrent. La coupe de leur méchanceté arriva à son comble lorsqu'ils suspendirent sur la croix, leur dernier grand prophète, Jésus (as). Alors la colère de Dieu s'abattit sur eux. Les hordes romaines, dirigées par Titus, les attaquèrent en 70 après J.-C. et, dans des circonstances d'une horreur sans pareille, Jérusalem fut détruite et le Temple de Salomon fut incendié pour la seconde fois (Enc. Bib. & Jew. Enc. sous « Jérusalem »). Les versets 5-8 du chapitre 17 du Coran font précisément référence à cette double catastrophe subie par les Israélites.

La Palestine, Terre Sainte, resta aux mains des chrétiens jusqu'à ce que les musulmans la conquièrent sous le Califat de 'Umar, deuxième successeur du Saint Prophète (s.a.w). Contrairement à Nabuchodonosor et à Titus, il accorda un traitement bienveillant et amical aux habitants de Jérusalem et il témoigna envers le Temple de Salomon un respect et une révérence sans précédent dans toutes les annales des conquêtes étrangères. C'est à cette conquête de la Palestine par l'armée musulmane que se réfère particulièrement la prophétie contenue dans le verset commenté. La Palestine est restée sous possession musulmane pendant environ 1350 ans, à l'exception d'une courte période de 92 ans durant les croisades, au cours de laquelle elle changea de mains, jusqu'à ce qu'à notre époque, à cause des desseins malveillants de certaines puissances chrétiennes dites démocratiques, le pays connu sous le nom de Palestine ait complètement cessé d'exister et que, sur ses ruines, soit construit l'État d'Israël. Les Juifs ont retrouvé leur terre après avoir erré dans le désert pendant environ 2000 ans. Toutefois, ce grand événement historique s'est produit dans le cadre de l'accomplissement d'une prophétie Coranique. Les musulmans ont été informés qu'à l'époque du Messie Promis (as), les Juifs seraient amenés à revenir des quatre coins du monde sur leur Terre Sainte (17 : 105). Cependant, il ne s'agit là que d'une phase temporaire et les musulmans sont destinés à la récupérer. Que le monde entier sache que tôt ou tard – plus tôt que tard – la Palestine reviendra aux mains des musulmans. Il s'agit d'un décret divin et personne ne peut modifier un décret de Dieu.

NB : Les versets bibliques sont issus d'une traduction française de la Bible King James.

